

Volume 13, Issue 1
October 7th, 2016



The Vision

Baker University Humanities Department

Esa persona especial

Por María Flores Tomes

Todo el mundo tiene una persona en su vida que es diferente a las demás. Sin saber ni cómo ni cuándo ni por qué esa persona se convierte en un pilar fundamental en tu vida. Recurras a ella tanto en los momentos buenos como en los malos y es en éstos cuando realmente te das cuenta de lo necesaria que es en tu vida. A veces con una simple mirada o una palabra puede hacer que tu día cambie. Y no es por lo que te dice en sí, sino simplemente porque te recuerda que está a tu lado y que no vas solo. Es difícil de explicar cómo una persona que conoces de nada se puede convertir en alguien tan especial, como el simple hecho de ver feliz a esa

persona te hace la persona más feliz del mundo. Sentir que se merece todo lo bueno que le pase y celebrar sus éxitos como si fueran tuyos. Que en cada cumpleaños sea la primera persona en felicitarte y que año tras año pasen juntos las fechas importantes. Que nunca se le olvide preguntarte si estás bien y que siempre te apoye pase lo pase. Y, sobre todo, que nunca te deje rendirte, que te haga prometerle que vas a luchar hasta el final y que lo vas a conseguir. Simplemente es alguien que tiene el poder de hacerte feliz en cualquier momento ante cualquier situación y sin hacer nada. Es alguien que necesitas en tu vida y por el que darías la vida si fuera necesario.

EVENTS

- **FRENCH TABLE** — Every Friday @ 12:30pm
- **GERMAN TABLE** — Every Thursday @ 11:45am
- **SPANISH TABLE** — Every Thursday @ 11:30am

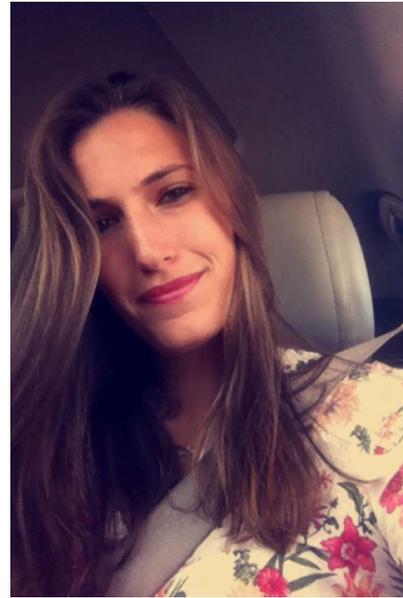
Inside This Issue:

Esa persona especial	1
That Special Person	2
El comienzo	3
The Beginning	4

That Special Person

By Maria Flores Tomes

Everyone has a person in their life who is different from others. Without knowing how, when, or why that person becomes a main pillar in your life. You can call her in both good times and bad, and it is in that moment when you really realize how necessary that person is in your life. Sometimes with just a glance or a word that person can make your day change. And it is not due to what he/she says itself, but simply because it reminds you that he/she is on your side and you're not going it alone. It is hard to explain how a person who you didn't know can become someone that special, just like seeing that person happy makes you the happiest person in the world. You feel that person deserves everything good to happen to her/him and you celebrate her/his successes as if they were your own. The fact that on every birthday that person is the first one to text you, and year after year you spent the important dates together. That person never forgets to ask if you're okay and always supports you no matter what happens. And, over all, never lets you give up, make you promise him/her you're going to fight to the end and you're going to get it. It's just someone who has the power to make you happy at any time in any situation without doing anything. It's someone you need in your life and you would give your life for him if it were necessary.



Maria Flores Tomes



<http://www.clipartkid.com/images/315/stick-figure-clip-art-qZyS10-clipart.png>

El comienzo

Por Jocelyn G. V. Cordero

Yo nací en San Germán, Puerto Rico y me crie en Aguadilla, Puerto Rico. Cuando tenía solo diez años mi padre recibió un traslado de trabajo a los Estados Unidos. Fue una de las experiencias más difíciles de mi vida. Yo no sabía nada de inglés, solo sabía decir cosas simples como hola, si, no, y perro y gato. Estaba en quinto grado cuando llegué a Tucson, Arizona, el primer estado donde viví. Luchaba mucho en la escuela y también creando amigos por la diferencia del lenguaje.

El distrito de mi escuela tenía un programa que se llamaba English Learning Language para los estudiantes cuyo primer lenguaje no era inglés. Este programa me ayudó a expandir mi inglés y aprender más cosas de las que no sabía. También tenía dos amigas americanas que me ayudaron mucho y fueron pacientes conmigo y me ayudaban con el inglés. Me tomó alrededor de tres meses hablar el inglés suficientemente bien para comunicarme con personas y mis compañeros de clase.

No saber el inglés “perfecto” que los otros estudiantes sabían fue una experiencia muy difícil para mí porque muchos se burlaban de mí y de mi forma de hablar. Por esta razón yo decidí que iba a perfeccionar mi inglés. Cuando estaba en el séptimo grado tomé un examen para salir de las clases de English Learning Language y lo pasé. Esto me dio confianza en mí misma y me di cuenta de que mi inglés estaba mejorando.

Ya que llegué a la preparatoria mi inglés seguía mejorando y me podía comunicar con todo el mundo sin ningún problema. Ahora cuando conozco a alguien y le digo que mi primer lenguaje es español muchas veces creen que estoy mintiendo. He perfeccionado mi inglés tanto que nadie sabe que hablo español. Saber dos lenguajes es una de las ventajas más grandiosas que alguien puede tener y al final esto me produce muchos beneficios.



Puerto Rico

https://cdn.freeprintableflags.com/samples/Puerto_Rico.png



Jocelyn en Puerto Rico a El Morro./ Jocelyn in Puerto Rico at El Morro.

The Beginning

By Jocelyn G. V. Cordero

I was born in San German, Puerto Rico and raised in Aguadilla, Puerto Rico. When I was only ten years old my father got a job transfer to the United States. It was one of the most difficult experiences in my life. I did not know any English, I only knew simple words like hi, yes, no, and dog and cat. I was in the fifth grade when I moved to Tucson, Arizona, the first state where I lived. I struggled a lot in school and also making friends because of the language barrier.

The school district of the school that I attended had a program called English Learning language (E.L.L.) for those students whose first language was not English. This program helped me expand my English and learn many things I did not know. I also had two American friends who helped me a lot and were very patient with me. It took me approximately three months to speak English sufficiently to communicate with people and my peers.

Not knowing the "perfect" English that many students knew was a very difficult experience for me because many would laugh at the way I spoke. For this reason I decided that I was going to better my English. When I was in the seventh grade I took an exam to test out of the E.L.L. program and I passed. This gave me confidence in myself and allowed me to see how much my English had improved.

Once I got to high school my English continued on getting better and better and I was able to communicate with everyone without a problem. Now when I meet someone I tell them that my first language is Spanish, and many times they think I'm lying. I have perfected my English so much that no one knows I speak Spanish. Knowing two languages is one of the greatest advantages that someone can have and in the end it helps me gain many benefits.

Want To Contribute?

The Vision is a multilingual, student-run publication of Baker University's Humanities Department." **ALL Students, Faculty Members and Staff Members can contribute** articles, poems, or any other form of writing, of various lengths to *The Vision*. Don't be shy, make your mark!

(To View Previous Editions of *The Vision* type The Vision in the Baker University website's search box.)

Editor: Amber Stubbs

Contact: AmberMStubbs@stu.bakeru.edu